

# U.S. SCALESE - LA SCALA ASD

## CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. Empoli Valdelsa



IN COLLABORAZIONE CON



**SCUTARO VINCENZO & FIGLIO SRL**  
VIA NUOVA FRANCESCA, 15 - 56029 SANTA CROCE SULL'ARNO (PI)  
Tel. 0571.297533 / 295109 - Fax 0571 297229  
Mail: [info@scutarosrl.com](mailto:info@scutarosrl.com) - [www.scutarosrl.com](http://www.scutarosrl.com)



- AUTO DI CORTESIA
- NOLEGGIO AUTO
- GESTIONE SINISTRI
- GARANZIA LAVORI A 360°
- FINANZIAMENTI PERSONALIZZATI
- SOCCORSO STRADALE 24 ORE

Via Genovesi, 18/20 - 56020 La Scala - San Miniato (PI)  
Tel. 0571.400381 - Fax 0571.401062 - Cell. **348.7275864**  
[www.autocarrozzeriasamminiatese.com](http://www.autocarrozzeriasamminiatese.com)  
[auto@autocarrozzeriasamminiatese.com](mailto:auto@autocarrozzeriasamminiatese.com)

Anno

n°

n°

del

Giornalino Scalese

# TERMOIDRAULICA SCALI & MASI

di Scali Emanuele & C. snc

Emanuele 335.316105  
Daniele 347.1041220  
Corrado 338.7126942

Via dell'Eriche, 21/C - 50057 Ponte a Elsa - San Miniato (PI)

## MACELLERIA - NORCINERIA GASTRONOMIA - ROSTICCERIA

Via Tosco Romagnola Est, 633 - San Miniato Basso (PI)  
Tel. e Fax 0571 418727



## BISTECCHERIA - SALUMERIA

Via Tosco Romagnola Est, 553 - San Miniato Basso (PI)  
Tel. 0571 418764

info@loscalco.it    www.loscalco.it    www.calvana.it



VERNICIATURA E DECORAZIONE  
AEROGRAFIA E AEROGRAFIA DIGITALE  
STAMPA DIGITALE

VIALE EUROPA, 69 - 56021 CASCINA (PI)  
TEL. 050.711170 - FAX 050.715128  
[www.pamapaint.com](http://www.pamapaint.com)



REGO  
security system innovations

Via Impruneta, 34 - 50056 Montelupo F.no (FI)  
Tel. 0571 417189 - [www.regosecurity.com](http://www.regosecurity.com)

Pasticceria  
Benvenuti  
Caffetteria

Pasticceria Benvenuti di Benvenuti Giacomo & C. s.n.c.  
Via Tosco Romagnola Est, 502 - 56028 San Miniato Basso (PI)  
Tel. 0571.418458

caffetteria  
american bar

L'Oca  
BIANCA

L'Oca Bianca  
Piazza della Pace, 2 - 56028 San Miniato (PI)  
Tel. 0571.401471 - 0571.43400  
[www.locabianca.com](http://www.locabianca.com)

## **INDICE**

**pagina 01  
Indice**

**pagina 02  
Ultimo Numero  
Fiocco Rosa**

**pagina 03  
Immagini**

buona lettura  
fabrizio lotti



**sabato 06 luglio 2013: Papete Beach - Milano Marittima**

**Pasqualetti Roberto**

**Assistente alle Imprese cel. 335·333400**



**CROMOCHIM**

*Prodotti chimici per conceria*

56029 S. Croce sull'Arno (Pisa) - Via Melaccio, 11  
 Tel. 0571/366301 - 366302 - 366307 - Fax 0571 366375  
<http://www.cromochim.com>  
 e-mail: [info@cromochim.com](mailto:info@cromochim.com) - e-mail: [cromochim@leonet.it](mailto:cromochim@leonet.it)



**BAR - TAVOLA CALDA**  
**Il Ritrovo**

*Per colazioni - Pranzi - Aperitivi  
 Ricariche telefoniche - Ricevitoria Sisal*

Via della Pesa, 27 - Tel. 0571.34631  
 56029 S. Croce sull'Arno (PI)



Via Tosco Romagnola est, 920  
 LA SCALA - SAN MINIATO (PI)  
 Fax 0571 464710 - Cell. 338 2089303

**ALBERTA  
 BOUTIQUE**

VIA TOSCO ROMAGNOLA EST, 666 - TEL. 0571.419236  
 SAN MINIATO BASSO (PI)  
[www.albertaboutique.it](http://www.albertaboutique.it) - [info@albertaboutique.it](mailto:info@albertaboutique.it)



FORMA & BENESSERE

*Orario continuato*

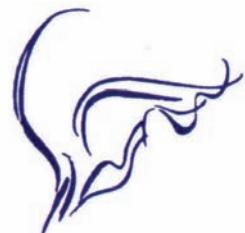
da martedì a venerdì 9.30 - 20.00 - sabato 9.00 - 18.00  
 Via Pestalozzi, 2/A - 56028 San Miniato Basso (PI)  
**Tel. 0571 43408** - lunedì chiusura



Federico Giannelli  
 347.3220990

**MONDO LINDO** *di Federico Giannelli*

Via Tosco Romagnola Est 1035 - 56020 La Scala (PI)  
 E-Mail: [info@mondolindo.it](mailto:info@mondolindo.it) - [www.mondolindo.it](http://www.mondolindo.it)



**NEW MIND**  
 B.Y A.L.E.S.S.I.O

Via Codignola, 34 - Tel. 0571 418857  
 San Miniato Basso (PI)



**Lo Spikkio**  
 FORNO A LEGNA

**SERVIZIO A DOMICILIO**

Santa Maria a Monte, Castelfranco di Sotto, Ponticelli, San Donato e Montecalvoli  
**Quantitativo minimo 2 pizze**

Prenota da NOI il tuo rinfresco o la tua festa di compleanno!!!

Via Francesca Nord, 256/A - Ponticelli - S. Maria a Monte (PI)  
 Cell. 347.1513990



IMPRESA DI COSTRUZIONI  
**IULA & C. s.a.s.**  
di IULA VITO & C.

**COMPRAVENDITA APPARTAMENTI  
LAVORI DI MURATURA IN GENERE**

Piazza G. Guerra, 21 - 50053 EMPOLI (FI)  
Tel. e Fax 0571 77082 - Cell. 335 7488731



- MOVIMENTO TERRA
- LAVORI EDILI STRADALI
- ACQUEDOTTI
- FOGNATURE
- AUTOTRASPORTI
- COMMERCIO INERTI
- LAVORI AGRICOLI IN GENERE

Nuti Scavi snc

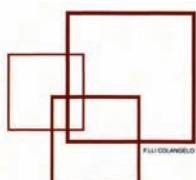
Via Trento, 106/A - LA SCALA - SAN MINIATO (PI)  
Tel. 0571.418558 - Fax 0571.418558  
Fabrizio 335.5923452 - Franco 338.1035535  
mail: info@nutiscavi.it - www.nutiscavi.it

**Al Solito Posto**

**BAR**

Ristorante - Pizzeria

Via Tosco Romagnola Est, 1166  
LA SCALA - SAN MINIATO (PI)  
Tel. 0571 485016



**C&C COSTRUZIONI**

Vito Colangelo  
335.8330747

Giovanni Colangelo  
335.8330743

Via Roma, 70 - 56027 San Miniato (PI)  
info@costruzionicec.it - www.costruzionicec.it

**mori**

boutique

loc. La Scala San Miniato +39 0571 418540

[www.moriboutique.it](http://www.moriboutique.it)

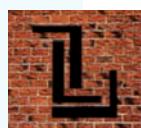
[Cool MoriBoutique](#)



**Latini Franco & C s.n.c.**  
**Impresa Edile**

Paolo Lelli 335.7463009  
Franco Latini 335.7463004  
Leonardo Latini 335.7462998

Via Cavane, 5  
56024 San Miniato (PI)  
latinifranco@interfree.it



**atc2**  
SERVICE GAMES

Via G. Lombardo Radice, 8  
56028 San Miniato Basso (PI)  
Tel. 0571 417070 - Fax 0571 444521

**EDIL PIGNA**  
COSTRUZIONI E RISTRUTTURAZIONI

Salvatore 335 1359648

Marco 335 1359647

Luca 349 4564606

Via T. Tasso, 1 - 56028 San Miniato Basso (PI)  
Tel. e Fax 0571 466941 - Mail: [edilpigna@libero.it](mailto:edilpigna@libero.it)

## Ultimo Numero

Anche per questa volta siamo arrivati alla fine della stagione e questo è il nostro ultimo numero di quest'anno, il dodicesimo per quanto riguarda il Giornalino Scalese! La stagione calcistica è ormai finita da un paio di mesi ma effettivamente nessuno di noi si è mai fermato pensando alla prossima stagione! Il mercato è stato particolarmente effervescente e ci sono stati movimenti in entrata e in uscita che hanno modificato la rosa con l'arrivo di un nuovo allenatore! Nel prossimo numero, il primo della prossima stagione, il numero 400 in totale da quando il nostro presidente Maltinti lo ha creato dal nulla, daremo più dettagliati ragguagli sulla nuova rosa! Del torneo amichevole Città di San Miniato ne abbiamo già parlato lo scorso numero e quindi possiamo dire che le nostre stagioni calcistiche si concludono con il consueto e tradizionale "La Scala in Tour" che anche quest'anno ci ha portati per un intero week end a Milano Marittima; l'inizio della nuova stagione invece coincide con la "Cena di Presentazione" della nuova rosa dove vecchi e nuovi fanno conoscenza iniziando a cementare l'amalgama per il prossimo campionato! Quindi la nuova prossima avventura inizierà ufficialmente il prossimo Venerdì 19 luglio... e che l'annata sia una delle migliori, se non La Migliore! **VOLAMO BASSI**

### **CIRCOLO ARCI LA SCALA**

**VIA COVINA 11**

**TEL. 0571 464032**



**Primo, secondo, acqua, caffè**

**Menù  
completo  
€. 9,00**

## Fiocco Rosa

Un'altra bellissima notizia ci ha allietati in questi ultimi giorni: l'arrivo in casa Nuti di una bellissima bimba che presto farà parte della nostra nutrita schiera di baby tifosi! Giorgia ci ha salutati tutti lunedì 15 luglio facendosi sentire appena nata con il suo dolcissimo pianto e noi tutti della U.S. Scalese La Scala le diamo un caldo abbraccio dicendole: "BENVENUTA A LA SCALA"! Un bacio e un affettuoso abbraccio anche a Mamma Veronica, che insieme ad Alessandro, mai stato un grande realizzatore con la nostra casacca, è riuscita a segnare questo bellissimo gol! Rinnoviamo a tutta la famiglia l'augurio per un futuro bellissimo e sereno pieno d felicità... ricordando loro che la nostra nuova supporter non potrà perdere una partita della stagione che sta per iniziare...





VIA DELLA GREMINA, 2/4 - 56029 SANTA CROCE SULL'ARNO (PI)  
Tel. 0571 360479 - Fax 0571 34459 - Mail: [sapa@leonet.it](mailto:sapa@leonet.it)



# La Termo

**IMPIANTI IDRO - TERMO INDUSTRIALI E CIVILI  
IRRIGAZIONE - CONDIZIONAMENTO - SOLARE TERMICO**

**56022 Castelfranco di Sotto (PI) - Z. I. - Via della Magnolia, 3  
Tel. e Fax 0571.47514 - Mail: [latermo@timenet.it](mailto:latermo@timenet.it)**



MASTICI | RESINE | ABRASIVI | LUCIDANTI | TRATTAMENTI SUPERFICIALI | UTENSILI DIAMANTATI

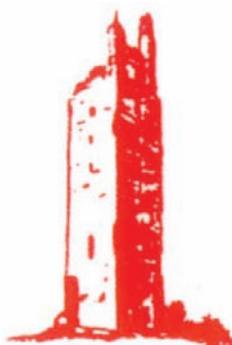
# TIPOGRAFIA NUOVA IGE

Via Villani, 18/20 - 50053 EMPOLI (FI)  
Tel. 0571.72796 / 72058 - Fax 0571.534098  
Mail: info@nuovaige.it - Web: www.nuovaige.it



## MISERICORDIA DI SAN PIETRO ALLE FONTI LA SCALA

Via Sanminiatese, 114/B - Tel. 0571 400080  
LA SCALA - PISA



CONFEZIONI IN PELLE

Fabri®  
s.n.c.

di Bonfiglioli Danilo & c.

Via Genova, 4 - 56020 LA SCALA - SAN MINIATO (PI) - Tel. 0571.418696

# TRASPORTI Gazzarri

Via Francesca Nord, 349 - Montecalvelli (Pi)  
Tel. 0587.705278 - Cell. 348.8701836  
info@gazzarritrasporti.it - www.gazzarritrasporti.it



Da un'idea di Donato Galasso,  
un luogo in cui gustare  
in modo nuovo  
i migliori prodotti  
del nostro territorio.

**ROSSO ANTICO**  
osteria moderna

Food & Drink  
A pranzo e a cena  
Domenica brunch

via IV novembre, 2 San Miniato (Pi)  
Tel. 0571 419759  
[www.rossoanticosteriamoderna.it](http://www.rossoanticosteriamoderna.it)



**E2 Sistemi**  
DI MASSIMO MARTELLI



**M2M SISTEMI** di MASSIMO MARTELLI  
VIA BALCONEVISI, 72 - 56028 SAN MINIATO - PISA - ITALIA  
Cell. 328 0066221 - 366 4600602 - Tel. 0571 460200 - Fax 0571 981069  
Mail: m2msistemi@hotmail.it

## Immagini



## un portiere che segna



# ANTICA POSTA DEL PANE

del Panificio Sassonia



Via T. Romagnola Est, 851 - La Scala - San Miniato (PI)  
Tel. forno 0571 400971 - Tel. negozio 0571 401245



FIORI e PIANTE

## Leda Ferri

ADDOBBI PER CERIMONIE

Via Tosco Romagnola Est, 865  
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571.418560



Tutto per Cerimonie  
Via Tosco Romagnola, 889 - Tel. 0571/464050 - 465098  
La Scala - San Miniato (Pi)



MAESTRO  
**RENZO FERMALVENTO**  
acconciature maschili

si riceve anche per appuntamento:  
Martedì - Mercoledì - Giovedì - Venerdì

56020 LA SCALA (PI) - Tel. 0571 464704  
Cell. 334 1165863

# Termoidraulica **TADDEI MASSIMO**

P. IVA  
01606690509

*Impianti idrici-termici  
condizionamento ed  
energie alternative*

Via Trento 34  
56028 - LA SCALA di SAN MINIATO (PI)  
Tel. 0571 42728 - Cell. 340 7335116  
E-mail: maxtad@alice.it



Edicola - Cartoleria  
**L'Aquilone**

di Giovanni Fattori

Via Tosco Romagnola Est, 885  
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571.419600



Tel. 0571/418564  
**GIANI MAURO**  
Via Tosco Romagnola Est, 845 - La Scala - San Miniato (PI)

# **MC IMPIANTI**

*Impianti Elettrostrumentali  
Building Automation*

MC IMPIANTI Srl

Sede legale: Via G. Capponi, 14 - 56028 S. Miniato Basso (PI)

Sede operativa: Via A. Volta, 33 - 56028 S. Miniato Basso (PI)

Catalanotto G. 329.0537676 - Caverni D. 329.0537677

www.mc-impiantisrl.it - Mail: info@mc-impiantisrl.it

DISCOPUB • BIRRERIA • RISTORANTE • PIZZERIA • LIVEMUSIC



VIA CHICO MENDES, 1 - LOC. PONTE A EGOLA - SAN MINIATO (PI) - TEL. 0571.49636  
Mail: [info@gekodiscopub.it](mailto:info@gekodiscopub.it) - Web: [www.gekodiscopub.it](http://www.gekodiscopub.it)

# SCOTTI



**Jeep**

FUCECCHIO - Via Prov. Fiorentina, 61 - Tel. 0571 23773

SAN MINIATO - Via Aporti, 29/37 - Tel. 0571 43776

[www.scottivasco.it](http://www.scottivasco.it)